

Augustów, 02.01.2025

Fundacja Puszcza Augustowska  
ul. Pokorna 2, lok. U2  
00-199 Warszawa  
info@puszczaaugustowska.org

Rada Powiatu w Augustowie  
ul. 3 Maja 29  
16-300 Augustów

### WNIOSEK O UREGULOWANIE SYTUACJI PRAWNEJ I OZNAKOWANIE STREF CISZY

Uchwała nr 68/XI/07 Rady Powiatu w Augustowie z dnia 11 września 2007 r. określa zasady żeglugi jednostek pływających o napędzie spalinowym na określonych jeziorach powiatu augustowskiego, a jej § 1 brzmi następująco:

*Na obszarze jezior: Rospuda, Sajno, Sajenek, Staw Sajenek, Staw Wojciech, Jeziorki, Dreństwo, Tajno, Kukowo, Kroszewo, Pogorzałka, Reszki, Blizno, Blizienko, Busznica, Kopanica, Tobołowo, Jałowo, Serwy, Głębokie, Pobjone, Szlamy wprowadza się zakaz pływania jednostkami pływającymi przy użyciu silnika spalinowego w okresie od 15 czerwca do 15 września każdego roku [...]*

Istnieje również jej aktualizacja z 2016 roku wyłączająca z tego zakresu Jezioro Rospuda (Uchwała Nr 103/XIV/16 z 31.03.2016).

Wnioskujemy o aktualizację zapisów Uchwały o:

1. **doprecyzowanie** strefy ciszy jako:
  - a. teren akwenu i dodatkowo pasa **500 m wokół linii brzegowej** z wyłączeniem ruchu samochodowego na istniejących drogach dostępnych dla ruchu samochodowego,
  - b. teren akwenu i strefy ochrony konserwatorskiej z wyłączeniem ruchu samochodowego na istniejących drogach w przypadku Kanału Augustowskiego,
  - c. teren akwenu i przylegających bulwarów z wyłączeniem ruchu samochodowego na istniejących drogach w przypadku Kanału Bystrego,
2. rozszerzenie czasu obowiązywania na **cały rok** – szczególnie ważny jest okres lęgowy ptaków.
3. zakaz budowy nowych dróg i parkingów w obszarach objętych strefą ciszy.
4. **objęcie** - przywrócenie strefy ciszy na jeziorach: **Jez. Studzieniczne** oraz **Jez. Rospuda** – współczesne technologie silników elektrycznych pozwalają na ich stosowanie bez większych ograniczeń.
5. **objęcie** strefą ciszy **Kanału Augustowskiego** wraz ze strefą ochrony konserwatorskiej od jego początku, tj. 0,0 km (Dębowo) do 80,00 km (granica Państwa) długości z wyłączeniem odcinka śluza Augustów – śluza Przewież (akweny jezior Necko, Białe oraz miejski odcinek rzeki Netta), tj.:
  - a. od początku kanału (km 0,0) do śluzy Augustów,
  - b. od Jez. Studzieniczne do granicy Państwa,
6. **objęcie** strefą ciszy Kanału Bystrego wraz z przylegającymi bulwarami,

02/01/2025 13:56  
DK/36/2025



STAROSTWO POWIATOWE w AUGUSTOWIE  
Biuro Obsługi Klienta  
**WPLYNEŁO**

2025-01-02

7. usankcjonowanie tej regulacji poprzez **oznakowanie stref ciszy**. Teoretycznie każdy kapitan lub osoba pływająca po zbiorniku wodnym pojazdem mechanicznym powinna zapoznać się z przepisami obowiązującymi na danym akwenie. W praktyce jednak nikt nie szuka przepisów przed wypłynięciem na jakiegokolwiek jezioro, tym bardziej nie robią tego osoby pozostające przy brzegu jeziora lub kanału. A nawet jeżeli, to próby wyszukania w internecie wariacji hasła „przepisy na jeziorze Sajno”, „akwen Jeziora Sajno przepisy” itp. nie zwracają treści aktualnej uchwały, jedynie nieadekwatne lub przestarzałe dokumenty (np. „Aktualizacja Programu Ochrony Środowiska Miasta Augustów na lata 2015-2018”), względnie linki prowadzące do uchwały z 2007 roku. Można zatem stwierdzić, że realna dostępność bieżącej informacji jest zerowa. Większą i lepszą świadomość można zbudować oznakowaniem,
  - a. w załączeniu przedstawiamy propozycję tablic do oznakowania stref ciszy, które oprócz samego znaku wyjaśniają czym jest strefa ciszy oraz poziom generowania hałasu przez codzienne czynności (w szczególności wykonywane w otoczeniu jeziora),
  - b. ustawienie boi ze znakiem zakazu „strefa ciszy” na granicy Jez. Rospuda od strony Jez. Necko.
  - c. Przekazania informacji o strefach ciszy na stronach www miasta i powiatu
  - d. Określenie sankcji w przypadku naruszenia stref ciszy oraz sposobu postępowania w przypadku stwierdzenia takich naruszeń.
8. **Uaktualnienie** informacji o strefach ciszy dostępnej na stronie **Ministerstwa Infrastruktury** <https://www.gov.pl/web/infrastruktura/strefy-ciszy-powiaty> (jedynie tam można znaleźć odniesienie do treści Uchwały z 2016 roku),
9. objęcie stref ciszy **zakazem zanieczyszczania światłem** z wyjątkiem niezbędnego oświetlenia dróg leżących w obrębie strefy ciszy, ciągów pieszych lub wnętrza budynków – w szczególności wprowadzając zakaz zewnętrznego podświetlania powyżej 2 m ogrodów, drzew, budynków i budowli oraz używania światła o natężeniu światła większym niż 50 luxów.

Ponadto wnioskujemy o aktualizację informacji na stronie Informacji Turystycznej (<https://www.augustow.pl/pl/przyroda>) jako stronie jednostki samorządu terytorialnego. W zakresie informacji o strefach ciszy znajdują się tam niepełne informacje, np. brak informacji o strefie ciszy na jeziorach: Sajenek, Staw Sajenek, Rospuda.

Bardzo istotne jest podkreślenie samorządów Miasta Augustowa i Powiatu Augustów jako władarzy dbających o środowisko, a tym samym o największe dobro jakim lokalnie dysponujemy.

Z poważaniem

Jacek Głeba, Prezes Zarządu

W zał.:

1. Uchwała nr 103/XIV/16 Rady Powiatu w Augustowie z dnia 31 marca 2016 r.
2. Propozycja znaku do oznakowania stref ciszy

D.w.:

**Urząd Miejski - Rada Miasta Augustów**

**a/a**



# STREFA CISZY

To obszar obejmujący zbiornik wodny oraz 500m pasa wokół linii brzegowej, na których ustanowiono zakaz wytwarzania hałasu powyżej 45 dB

## Zasady Strefy Ciszy

### 1. Zachowuj ciszę:

- Rozmawiaj cicho i w miarę możliwości ogranicz rozmowy.
- Unikaj krzyczenia, głośnego mówienia oraz wszelkich hałaśliwych dźwięków.

### 2. Urządzenia elektroniczne:

- Ustaw wszystkie urządzenia elektroniczne, w tym telefony i tablety, na tryb cichy.
- Słuchaj muzyki lub audio przez słuchawki i na niskim poziomie głośności.

### 3. Szanuj przyrodę:

- Nie zakłócaj spokoju ptaków, zwierząt ani roślin wokół jeziora.
- Unikaj nagłych, głośnych dźwięków, które mogą przestraszyć dziką przyrodę.

### 4. Cisza w nocy:

- Od zmierzchu do świtu (minimum 6<sup>00</sup> rano) bądź szczególnie uważny na poziom hałasu.

### 5. Zakaz hałaśliwych działań:

- Powstrzymaj się od grania muzyki, używania instrumentów muzycznych lub angażowania się w hałaśliwe gry.
- Dzieci i zwierzęta trzymaj pod kontrolą, aby unikać nadmiernego hałasu.

### 6. Zgromadzenia Grupowe:

- Upewnij się, że aktywność grupowa odbywa się cicho.
- Podziel większe grupy na mniejsze, cichsze.

### 7. Właściwe utylizowanie

#### śmieci:

- Zabierz ze sobą wszystkie śmieci, gdy opuszczasz teren.
- Unikaj działań, które mogą prowadzić do zaśmiecania.

### 8. Oświetlenie:

- Używaj minimalnego sztucznego oświetlenia, aby nie zakłócać naturalnej atmosfery.
- Jeśli to konieczne, używaj przyciemnionych lub miękkich świateł, w szczególności czerwonego zamiast białego.

Wiele codziennych czynności wykonywanych przez ludzi generuje poziomy hałas powyżej 45 dB. Oto kilka przykładów wraz z typowymi poziomami hałasu:

1. Normalna **rozmowa**: 60-70 dB
  - Rozmowy w grupach lub głośne rozmowy mogą łatwo przekroczyć 45 dB.
2. **Śmiech**: 60-65 dB
  - Śmiech, zwłaszcza w grupie osób, może być dość głośny.
3. Bawiące się **dzieci**: 60-70 dB
  - Dzieci biegające, bawiące się i krzyczące.
4. Odtwarzanie **muzyki**: 75-85 dB
  - Korzystanie z przenośnych głośników, granie na instrumentach muzycznych lub śpiewanie.
5. Hałas **uliczny**: 70-85 dB
  - Samochody, motocykle i inne pojazdy jeżdżące w pobliżu.
6. **Kosiarki** do trawy: 85-90 dB
  - Sprzęt do ogrodnictwa i konserwacji.
7. Prace **budowlane**: 90-100 dB
  - Narzędzia elektryczne, młotkowanie i ciężki sprzęt.
8. **Sprzęt domowy**: 55-90 dB
  - Odkurzacze (70-85 dB), blendery (80-90 dB), pralki (50-75 dB).
  - Przeciętna lodówka 45 dB.
9. Wydarzenia **sportowe**: 85-100 dB
  - Tłumy kibiców, gwizdki i systemy nagłośnieniowe.
10. Szczekające **psy**: 60-90 dB
  - Szczekanie psów może być dość głośne i uporczywe.
11. **Instrumenty muzyczne**: 60-115 dB
  - W zależności od instrumentu i intensywności gry.
12. **Telewizja/radio**: 60-70 dB
  - Przy typowej głośności do słuchania.

## Dziękujemy za przestrzeganie Zasad Strefy Ciszy!

*Ciesz się spokojem i naturalnym pięknem jeziora.*

Zgłaszaj wszelkie zakłócenia lub naruszenia zasad odpowiednim służbom (Policja, Leśnictwo)

Znak ustawiony z inicjatywy Fundacji Puszcza Augustowska



FUNDACJA  
**PUSZCZA  
AUGUSTOWSKA**





# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA PODLASKIEGO

---

Białystok, dnia 11 kwietnia 2016 r.

Poz. 1798

Elektronicznie podpisany przez:

Teresa Bożena Koczka

Data: 2016-04-11 09:35:31

### UCHWAŁA NR 103/XIV/16 RADY POWIATU W AUGUSTOWIE

z dnia 31 marca 2016 r.

#### **w sprawie zakazu używania jednostek pływających na określonych jeziorach Powiatu Augustowskiego**

Na podstawie art. 116 ust. 1 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (tekst jedn. Dz. U. z 2013 r. poz. 1232, 1238, z 2014 r. poz. 40, 47, 457, 822, 1101, 1146, 1322, 1662, z 2015 r. poz. 122, 151, 277, 478, 774, 881, 933) Rada Powiatu uchwala, co następuje:

**§ 1.** Wprowadza się zakaz używania jednostek pływających o napędzie spalinowym na jeziorach Sajno, Sajenek, Staw Sajenek, Staw Wojciech, Jeziorki, Dreństwo, Tajno, Kukowo, Kroszewo, Pogorzałka, Reszki, Blizno, Blizienko, Busznica, Kopanica, Tobołowo, Jałowo, Serwy, Głębokie, Pobjone, Szlamy, w okresie od 15 czerwca do 15 września każdego roku.

**§ 2.** Ograniczenie nie dotyczy jednostek pływających, których użycie jest konieczne do celów bezpieczeństwa publicznego lub utrzymania jezior wymienionych w § 1.

**§ 3.** Traci moc uchwała nr 68/XI/07 Rady Powiatu w Augustowie z dnia 11 września 2007 r. w sprawie ograniczenia żeglugi jednostek pływających o napędzie spalinowym na określonych jeziorach powiatu augustowskiego.

**§ 4.** Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Powiatu Augustowskiego.

**§ 5.** Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od daty ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Podlaskiego.

**Przewodniczący Rady Powiatu w Augustowie**  
*Andrzej Sobolewski*